

# **GASTROBACK®**

COFFEE MACHINE  
GRIND & BREW PRO

## **BRUGERVEJLEDNING**



Art.-No. 42711 »Coffee Machine Grind & Brew Pro«



**We attach a certain importance to your safety. Thus, we ask you to read all provided instructions and information in this booklet carefully and completely, before you start running the appliance. This will help you to know all functions and properties of your new appliance. We especially ask you to adhere strictly to the safety information mentioned in these instructions.**

## **TABLE OF CONTENTS**

Sikkerhed .....	57
Generelle sikkerhedsinstruktioner .....	57
Vigtige sikkerhedsforanstaltninger .....	60
Høje temperaturer - risiko for forbrænding .....	61
Kend din kaffemaskine.....	62
Tekniske specifikationer .....	64
Forskellige dele til din kaffemaskine .....	64
Lyde, knapper og displayet generelt.....	64
Lyde/signaler.....	65
Knappers funktioner.....	65
Informationen på displayet .....	66
Hukommelses funktionen.....	66
Indstilling af finhed på kværn.....	67
Genbrugs filtre eller en gangs filtre.....	67
Hold varm funktion og automatisk sluk funktion .....	68
Intern timer .....	68
Tips til bedste resultat.....	69
Vand .....	69
Rengøring.....	69
Valg og opbevaring af bønner .....	70
Indstilling af kværnen.....	71
Optimal mængde.....	71
Før første brug.....	72
Brygning af kaffe .....	73
Brug af hele kaffebønner.....	74

Forbered maskinen til brygning .....	75
Juster mængde, styken og smagen af din kaffe.....	77
Justering af kværnen.....	77
Indstilling af uret .....	79
Brug af timer .....	79
Indstil start tiden.....	80
Aktiver timeren .....	80
Deaktiver timeren.....	81
Start brygge cyklus med det samme.....	81
Start brygningen manuelt.....	81
Stop brygningen.....	82
Hæld kaffe op under brygning.....	83
Efter brygningen .....	83
Umiddelbart efter brug .....	84
Løs problemer .....	85
Pleje og rengøring .....	90
Rengøring af filterkurv og genanvendeligt filter .....	91
Fjernelse af rester i genanvendeligt filter.....	92
Fjernelse af enhver blokering af dryp-stop-ventilen.....	93
Rengøring af kande.....	93
Rengøring af maskine og filterholder .....	94
Tømning af kværn + bønnebeholder .....	94
Tømning af bønnebeholder .....	94
Tømning af kværnen .....	95
Afkalkning .....	96
Opbevaring .....	97
Bortskaffelse.....	98
Information og service.....	98
Garanti.....	99

KÆRE KUNDE!

COFFEE MACHINE GRIND & BREW PRO tilbereder hurtigt din kaffe efter din ønskede smag. Den integrerede kværn sikrer, at dine kaffebønner males lige før brygning for at få den optimale smag til din kaffe. Juster kvaliteten af din kaffe via de valgte kaffebønner samt slibestørrelse, styrkeindstilling og mængde vand. Derudover behøver COFFEE MACHINE GRIND & BREW PRO kun lidt indsats for pleje og rengøring. Til dette er kontrolpanelet designet som en berøringsskærm. Via den integrerede timer kan din kaffemaskine vente på dig med friskbrygget kaffe om morgenen eller ved din frokostpause. For at undgå unødvendigt energitab slukker din nye kaffemaskine automatisk, når den er inaktiv.

Vi håber, at du vil nyde en masse behagelige kaffebremser med din nye COFFEE MACHINE GRIND & BREW PRO.

Din GASTROBACK GmbH

## VIGTIG NOTE



Produktet må ikke benyttes af børn. Derudover bør ledninger osv. ikke være i nærheden af børn

Produktet kan bruges af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de har fået tilsyn eller instruktion om brug af apparatet på en sikker måde og forstår de involverede farer.



## VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

Disse instruktioner er en væsentlig del af apparatet.

Anbring ikke apparatet uden denne pjece til tredjepart. Læs nøje alle instruktioner, inden du bruger dette apparat, og gem det for yderligere henvisning. Forsøg ikke at bruge dette apparat til andet end den tilsigtede anvendelse, der er beskrevet i denne vejledning.

Al betjening, reparation og teknisk vedligeholdelse af apparatet eller anden del af det end beskrevet i denne instruktion må kun udføres på et autoriseret servicecenter. Kontakt din leverandør.



## GENERELLE SIKKERHEDS FORANSTALTNINGER

- Dette apparat er kun til husholdning og IKKE beregnet til brug i bevægelige køretøjer. Apparatet må ikke betjenes eller opbevares i fugtige eller våde områder eller udendørs. Brug af tilbehør, tilbehør eller reservedele, som ikke er anbefalet af producenten eller beskadiget på nogen måde, kan smelte eller revne eller forårsage forvrængning eller overløb, der kan medføre personskader og / eller skader på grund af varmt vand og elektrisk stød.
- Kontroller hele apparatet regelmæssigt for korrekt betjening - specielt netledningen, vandtanken og glaskaraffen (f.eks. Kontroller for forstyrrelse, misfarvning, revner, lækager). Brug ikke apparatet, når apparatet eller en del af det sandsynligvis er beskadiget, for at undgå risiko for brand, elektrisk stød, varme og overophedning. Apparatet eller dets dele vil sandsynligvis blive beskadiget, hvis apparatet har været udsat for en afviselig belastning (f.eks. Overophedning, mekanisk eller elektrisk stød, frost), eller hvis der er nogen synlige skader, eller hvis apparatet ikke fungerer korrekt. Hvis et af disse tilfælde opstår under drift, skal du straks tage stikket ud af stikket. Kom i kontakt med et autoriseret servicecenter for undersøgelse og / eller reparation.
- Brug apparatet på et godt tilgængeligt, stabilt, plant, tørt og passende stort bord eller tæller, der er modstandsdygtig mod vand og varme. Anbring IKKE apparatet på en metaloverflade eller på kanten af bordet eller tælleren eller på skrå overflader (f.eks. Synke). Hold altid apparatet og bordet eller tælleren rent og tørt, og tør straks spildte væsker af.
- Anbring ikke apparatet eller nogen del af det i en rækkevidde eller på eller i nærheden

varme overflader (f.eks. brænder, varmeovn eller ovn). Brug ikke apparatet eller dele eller tilbehør til apparatet med nogen anden enhed eller til andet formål end beskrevet i denne pjece. Placer ikke apparatets glasskaraffel på en varm komfur.

- Opbevar apparatet i en passende afstand på mindst 10 cm på hver side (inklusive bageste) til væggen og andre genstande. Sørg for fri adgang foran og øverst på apparatet, og lad mindst 50 cm fri plads over apparatet for at undgå id-skader på grund af varme og fugtighed. Brug ikke apparatet under overhængende plader eller dråbelys.
- Dette apparat kan bruges af personer med nedsat fysisk, sandsynlig eller mental evne eller manglende erfaring og viden, inklusive børn fra 8 år og derover, hvis de har fået tilsyn eller instruktion om brugen af apparatet på en sikker måde og forstå de involverede farer. Selv pleje og rengøring må ikke udføres af børn uden tilsyn.
- Børn skal altid overvåges for at sikre, at de ikke leger med apparatet eller andre dele af apparatet eller emballagen. Opbevar altid apparatet, hvor det er tørt, frostfrit og rent, og hvor små børn ikke kan nå det. Lad ikke apparatet eller nogen del af det være uden opsyn, når det er inden for rækkevidde af små børn.
- Anbring ikke tøj eller væv på eller under apparatet under drift for at undgå overophedning, brand og elektrisk stød. Anbring ikke tunge og / eller skarpkantede fremmedlegemer på eller i apparatet eller nogen af dets dele (f.eks. Varmeplade, glaskaraffel eller vandtank) for at undgå skader. Håndter glasskaraffen (inklusive karaffelåget) med særlig omhu, da det er skrøbeligt. Undgå ekstreme variationer i temperaturen (fx hælde koldt vand i den varme glaskaraf). Undgå at banke glasskaren mod hårde eller skarpe kanter. Ellers kunne glasskaraffen knække. Brug ikke glasset Cara-fe længere, når der er skårede kanter eller revner. Selv små splinter og skår i dine drikkevarer kan forårsage alvorlige kvæstelser. Brug ikke glasskaraffen, hvis karaffelåget eller håndtaget er beskadiget, løs, slidt eller forvrænget på nogen måde for at undgå overløb af varm væske, der forårsager kvæstelser og skader. Karaffelåget kan ikke være

fjernet! Apparatet er velegnet til delvis uden opsyn. Lad ikke apparatet være tilsluttet strømforsyningen uden brug. Tag altid stikket ud af stikkontakten, hvis du ikke ønsker at bruge apparatet i en lang periode og inden rengøring.

- Inden betjening af apparatet (via tænd / sluk-knap eller timer-knap), skal du altid sørge for, at apparatet er i sikker driftsmæssig stand og fuldstændigt og korrekt forberedt til drift (se: 'Brygningskaffe'). Brug ikke vold. Tryk ikke på filterholderen eller låget på åbent vandbeholder. Brug ikke andet end den angivne glass cara-fe og filterkurv med apparatet. Karaffelåget åbner filterkurvens dryp-stopventil. Med enhver anden kombination af dele vil filterkurven flyde over, hvilket medfører risiko for skader og alvorlige kvæstelser på grund af varmt vand løber ud. Til drift skal du kun fylde koldt, frisk ledningsvand eller bordflaskevand med lavt mineralindhold i vandbeholderen. Fyld ikke varmt vand i vandbeholderen.
- Fyld ikke vandbeholderen over det maksimale fyldningsniveau 12 (1,5 liter). Ellers kan vand løbe tør og forårsage farer på grund af overophedning, brand og elektrisk stød. Ved påfyldning skal du sørge for, at vandet ikke løber ned ved siderne eller bagsiden af apparatet. Tør altid spildt væske med det samme. Hvis vand løber tør eller spildes på huset, skal du straks tage stikket ud af stikket. Tør derefter af og tør apparatet tørt i mindst 1 dag. Hell ikke eller spild vand eller anden væske i bønne beholderen for at undgå skader! Åbningen til fyldning af vandtanken er bag bønne beholderen! Fyld ikke ikke-ristede, uaktuelle eller fugtige kaffebønner eller andre fremmedlegemer i bønnebeholderen. Forsøg ikke at fjerne bønnereguleringskeglen (i centret på bønneholderen). Skub ikke kaffebønner under bønnes føringskegle for at undgå at blokere kværnen.
- Fyld ikke kaffepulver direkte i filterkurven. Anbring altid et egnet filter i filterkurven, inden du udfylder kaffepulver og / eller starter brygningscyklussen med slibekørsel. Når du bruger formalet kaffepulver, skal du ikke udfylde mere end 60 g kaffepulver for at undgå overløb (maks. 12 niveaumåling med ske). Ved drift, kan du tage glasskaraffen ud i nogle sekunder. Imidlertid kan dryp-stop-ventilen blokeres af kaffepulver i

dryp-stop-ventilen. Sørg derfor altid for, at kaffen holder op med at køre, når du tager glasskaraffen. Hvis brygningscyklussen stadig kører, skal glasskaraffen efter 15 sekunder maksimalt placeres tilbage på varmepladen med låg lukket korrekt for at undgå overløb.

- Sluk altid for OFF (tryk på tænd / sluk-knappen, alle knapper er oplyst i hvidt) Tag derefter stikket ud af stikkontakten og lad apparatet køle af, inden apparatet flyttes eller rengøres, eller når apparatet ikke er i brug i en langvarig periode. Hold altid apparatets placering på begge sider for flytning af apparatet. Hold ikke apparatet ved bryggehovedet, vandtanken, filterholderen, bønne beholderen eller strømkablet til flytning af apparatet.
- Hold apparatet og dets dele og tilbehør rent. Rengør apparatet i henhold til instruktionerne i kapitlet 'Pleje og rengøring'. Brug ikke slibende rengøringsmidler, rengøringspulver (f.eks. Metalskurepulver) eller ætsende rengøringsmidler (f.eks. Desinfektionsmidler, uegnede afkalkningsmidler, kemisk blegemiddel) til rengøring. Brug ikke hårde eller skarpe kanter med apparatet.
- Anbring ikke apparatet i en automatisk opvaskemaskine.



## VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER TIL ELEKTRISKE APPARATER

Apparatet drives elektrisk. Placer apparatet i nærheden af et passende stikkontakt på væggen for at tilslutte apparatet direkte til en beskyttet netforsyning med beskyttelsesleder (jord / jord) korrekt tilsluttet. Sørg for, at netspændingens spændingsgrad svarer til apparatets spændingskrav (220 - 240 V, 50 Hz, AC, nominel til mindst 8 A).

Installation af en reststrømsbetjent strømafbryder (r.c.c.d.) med en maksimal nominel resterende driftsstrøm på 30 mA i det supplerende elektriske kredsløb anbefales kraftigt. Hvis du er i tvivl, skal du kontakte din elektriker for yderligere information.

I forskellige fremmede lande er specifikationerne for strømforsyninger underlagt uforenelige normer. Derfor er det muligt, at strømforsyninger i udlandet ikke opfylder kravene til sikker betjening af apparatet. Før du betjener apparatet i udlandet, skal du sikre dig, at sikker betjening er mulig.



- Brug ikke multi-stikkontakt på skrivebordet, ekstern koblingsenhed, forlængerledninger eller fjernbetjeningssystemer for at undgå risiko for overophedning, brand eller elektrisk stød. Håndter altid netledningen med omhu. Frakobl altid netledningen helt inden brug. Netledninger må aldrig knyttes, drejes, trækkes, anspændes eller klemmes. Anbring ikke apparatet på en strømledning. Hold netledningen væk fra varme overflader (f.eks. Rækkevidde, varmeovn eller ovn) eller skarpe kanter. Lad ikke strømkablet hænge ud over kanten af bordet eller landskabet. Sørg for, at ingen trækker apparatet i netledningen. For altid at tage stikket ud af stikket, skal du altid tage fat i stikket. Forsøg ikke at reparere netledningen!
- Hell ikke eller spild væsker på eller under apparatet eller netledningen. Nedsenk ikke apparatet, netledningen eller stikket i vand eller andre væsker. Anbring ikke apparatet på våde overflader. Når væsker flyder over eller spildes på basen eller netledningen eller ophobes under apparatet, skal du straks tage stikket ud af stikket. Tør derefter apparatet, og lad det tørre naturligt i mindst 1 dag.



#### HØJE TEMPERATURE - RISIKO FOR FORBRÆNDIGER

Din nye COFFEE MACHINE GRIND & BREW PRO er designet til at brygge kaffe. Nogle dele (f.eks. Bryggehoved, filterholder, filterkurv, glaskaraffel, karaffelåg og varmeplade) bliver således meget varme under driften, og varm damp og vand kan slippe ud. Følg de følgende forholdsregler for at undgå personskader og skader.

- Hold ikke hænder, arme eller andre følsomme genstande under eller i nærheden af brygge hovedet, filterholderen, filterkurven eller dryp stopventilen under drift og nogle minutter derefter. Berør kun varme dele ved de dedikerede håndtag under betjening og kort derefter for at undgå skoldning. Selv efter betjening kan nogle dele stadig være varme. Kort efter betjening må du ikke placere glaskaraflen eller filterkurven på overflader, der er følsomme over for fugt og varme eller på meget kolde overflader. Anbring ikke varmfølsomme genstande på varmepladen.
- Tryk ikke på åbningsknappen ("OPEN") og drej filterholderen ud under brygge hovedet under drift for at undgå risiko for forbrændinger på grund af varmt vand og damp.

# KEND DIN KAFFEMASKINE



11



12

11:43  
12



13

SSS 2-12



14



15



16



17



18

- 1 **BØNNEBEHOLDER** - Op til 250 gram
- 2 **JUSTERING AF SLIBESTØRRELSE** - Til valg af slibestørrelse skal skiven drejes med prikken til hvor fint man ønsker det.
- 3 **VANDTANK**- Med fyldningsindikator
- 4 **ÅBNINGSKNAP** - Til åbning af filterholderen
- 5 **TOUCH SKÆRM MED KONTROL PANEL** - Symboler og digitalt display
- 6 **DRYP-STOP TUD** - Stopper med at dryppe hvis du tager glaskanden fra i nogle sekunder.
- 7 **GLAS KANDE** - Med påfyldningsmåler til måling af den ønskede mængde vand (antal kopper)
- 8 **VARME PLADE** - Sikrer den rigtige placering af glaskanden, mens glasvarmeren opvarmes.
- 9 **ROTÉRBAR FILTERBEHOLDER**- Insæt filterkurven og filtret her.
- 10 **FILTER KURV** - Placer heri dit genanvendelige filter eller alm. filter.
- 11 **TIMER KNAP** - Tryk på denne knap for at kontrollere den indstillet timer (aktivering, deaktivering eller indstilling)
- 12 **DISPLAY OMRÅDE** - Viser det aktuelle klokkeslæt (ur eller timer starttid) og de aktive funktioner og indstillinger
- 13 **KOP KNAP** - Tryk på denne knap for at bestemme antal kopper
- 14 **KVÆRN KNAP** - Brug denne knap til at deaktivere eller aktivere kværnen til den næste brygningscyklus. Når kværnen deaktiveres, lyser knappen rødt.
- 15 **STYRKE KNAP** - For at kontrollere styrken på din kaffe (svag, medium eller stærk)
- 16 **ON / OFF KNAP** - For at slukke eller tænde apparatet eller annullere en brygning.
- 17 **TIME BUTTON** - Til at justere tiden både på timeren eller klokken
- 18 **MINUT BUTTON** - Til at justere tiden både på timeren eller klokken

## ACCESSORIES



### Glass carafe complete

Art.-No.: 91453

Einfach **QR-Code** scannen und bestellen.  
<https://www.gastroback.de/detail/index/sArticle/850>




### Filter holder complete

Art.-No.: 91450

Einfach **QR-Code** scannen und bestellen.  
<https://www.gastroback.de/detail/index/sArticle/849>

## TECHNICAL SPECIFICATIONS

<b>Model:</b>	Art.-No.: 42711 Coffee Machine Grind & Brew Pro
<b>Power supply:</b>	220-240V AC, 50Hz
<b>Power consumption:</b>	900 W
<b>Length of power cord:</b>	approx. 100 cm
<b>Weight:</b>	approx. 4.5 kg
<b>Dimensions (without Glass Carafe):</b>	213 x 314 x 430 mm (W x D x H)
<b>Capacity of the water tank:</b>	approx. 0.3 bis 1.5 Liter (2 - 12 Cups)
<b>Capacity of the bean hopper:</b>	approx. 250 g whole coffee beans
<b>Capacity of the filter basket:</b>	max. 60 g Coffee powder
<b>Certification:</b>	

### PROPERTIES OF YOUR NEW COFFEE MACHINE GRIND & BREW PRO

Du kan bruge formalet kaffepulver såvel som hele kaffebønner til nyt kaffemaskinslip & brød PRO. Derudover kan du bruge det medfølgende genanvendelige filter eller dine foretrukne filterposer. Det genanvendelige filter skal rengøres efter hver brug. Derefter kan du bruge det igen.

Via den mængde vand, der er fyldt i vandtanken, styrer du den mængde kaffe, du får. Apparatet tømmer vandtanken med hver brygningscyklus. Indstillingerne ved betjeningselementerne påvirker IKKE den faktisk bryggede mængde kaffe (antal kopper).

Til drift dækkes filterkurven, der holder filteret og kaffepulveret, via en stænkskærm. Derfor sprøjter vandet ikke ved bryggehovedet, men kan kun dryppe ned i midten af filteret. Når der anvendes papirfilterposer, kan filterposen under slibning og brygning desuden ikke kollapse eller blokere udløbet fra grin-der eller bryggehovedet.

### SIGNALER, KNAPPER MM.

Kontrolpanelet er designet som en berørings-skærm og betjenes som displayet på smarttelefoner: du skal blot røre ved de viste knapper for at bruge den assi-gned funktion. Derfor er kontrolpanelet en glat overflade, der nemt kan rengøres hygiejnisk.

VIGTIGT - Når apparatet kun uvilligt reagerer på dit berøring, kan hudens fingre være for tørre eller fedtholdige. Fugt fingeren, og prøv igen (se: 'Løsning af problemer').

## SIGNALER

- Apparatet reagerer på hver vellykket tryk på kontrolpanelet med et bip.
- Når det betjenes via timeren, ledsages et akustisk signal, når man når den indstillede starttid og starter brygnings cyklussen.
- Et signal lyder, så snart bryggeriet er afsluttet, og kaffen er klar til at drikke. Apparatet skifter automatisk til funktionen Hold varm varme (se: 'Hold varm funktion og automatisk sluk').
- Efter den maksimale holdetid (ca. 1 time) er udløbet, slukker apparatet helt, og alle knapper slukkes undtagen tænd / sluk-knappen. Denne aktivitet ledsages også af et akustisk signal.

## KNAPPERNES FUNKTIONER

Knap	Funktion	Værdier
<b>Timer</b>	Kontrol af timerfunktionen (se: 'Intern timer'). - et kort tryk aktiverer eller deaktiverer timerdrift. - hold fingeren i nogle sekunder på knappen indtil den skifter til at vise eller indstille starttiden for timeren. Når timeren er aktiveret, vises starttiden kun. Mens timeren er deaktiveret, blinker starttiden og kan justeres.	on, off, indstillinger eller visning af start tid
<b>Kopper</b>	Indstilling af antallet af kopper, der skal brygges. Normalt skal denne værdi svare til den mængde vand, du fyldte i vandtanken. I kombination med styrkeknappen kan du dog justere styrken på din kaffe via denne indstilling.	2, 4, 6, 8, 10, 12
<b>Kværn</b>	Sluk eller tænd for kværnen. VIGTIGT: Glem ikke at slukke kværnen via denne knap, efter at du har fyldt filteret med formalet kaffepulver! Kværnen deaktiveres, når knappen lyser rødt.	off, on
<b>Styrke</b>	Styring af mængden af kaffepulver kværnen afgiver lige før bryggecyklussen.	Stærk, medium, svag
<b>On/Off</b>	Med kontrolpanelet mørkt: tænd for apparatet. Når betjeningspanelet er tændt og denne knap lyser hvidt: starter brygningscyklussen. Hvis denne knap lyser rødt: annullering af enhver kørende funktion. VIGTIGT: Du kan ikke slukke for berøringsskærmen. Dette gøres via den automatiske slukning (se: 'Hold varm og automatisk sluk').	on, start, annuller

Knap	Funktion	Værdi
Timer	Indstiller tiden både for det generelle ur eller for timeren.	0 - 23
Minutter	Indstiller tiden både for det generelle ur og for timeren.	00 - 59

## INFORMATIONER VIST PÅ DISPLAYET

Parametre	Betydning
24 timer ur	I den øverste linje i displayområdet vises det aktuelle klokkeslæt. Når du har holdt timerknappen nede i nogle sekunder, skifter displayet til timertidens starttid. Mens starttiden blinker på displayet, kan du justere starttidspunktet via timeknappen eller minutter. Når der ikke trykkes på en knap i mere end 2 sekunder, skifter apparatet tilbage til uret.
Timer ikon	Efter aktivering af timeren vises timer ikonet i højre side af tiden, og timer knappen lyser rødt.
Antal af kopper	Antallet af kopper vises på venstre side under tiden. Via kop-knappen kan du vælge det ønskede antal der tilbydes af kaffemaskinen (2, 4, 6, 8, 10 eller 12). Der er ingen begrænsninger for denne indstilling, og du behøver ikke at justere denne værdi i henhold til fyldning af vandtanken. Husk dog, at denne værdi bestemmer mængden af kaffepulver, der skal males, og dermed påvirker styrken af din kaffe.
Styrke ikon	Under tiden vises den valgte styrkeindstilling af din kaffe via et passende kaffebønneikon: mild (konturer), medium (prikket), stærk (fyldt). Maleren afgiver den passende mængde kaffepulver.
Kop ikon	Dette ikon i nederste højre hjørne af displayområdet viser, at en brygningscyklus er blevet startet (manuelt eller via timeren). Ikonet forsvinder, så snart bryggecyklussen er afsluttet, og apparatet starter funktionen "hold varm". Dette øjeblik er indikeret via det tildelte akustiske signal.

## HUKOMMELSE

Så længe apparatet kører uden afbrydelse, holdes alle indtastninger, du foretager på kontrolpanelet, i hukommelsen på apparatet - også efter den automatiske slukning, når kun tænd / sluk-knappen lyser.

Enhver afbrydelse af strømforsyningen (f.eks. Strømafbrydelse til rengøring eller opbevaring) sletter dine indstillinger. Kun malestørrelse, der er indstillet via justeringshjulet øverst på bryggehovedet, holdes (se nedenfor: 'Indstilling af malestørrelse'). Ved genaktivering af apparatet nulstilles enhver anden værdi til fabriksindstillingerne.

**VIGTIGT - Før du starter en bygningscyklus, skal du med et blik på kontrolpanelet sikre, at dine foretrukne indstillinger stadig er aktive.**

## INDSTILLING AF SLIPSTØRRELSE

Når du ønsker at bruge kværnen, skal du fylde bønne beholderen med hele, ristet kaffebønner. Via justeringshjulet øverst på bryggehovedet kan du indstille slibestørrelsen i et bredt område. Denne indstilling bestemmer smagen og styrken på din kaffe. Den optimale indstilling afhænger af din individuelle smag, typen af kaffe bønner, mængden af kaffepulver, der bruges til bryggecyklussen og styrken.

- Når du vælger en for fin malestørrelse, flyder vandet meget langsomt og trækker en masse bitre og olieagtige komponenter ud. Din kaffe bliver meget mørk, stærk og bitter.
- Med en meget grov malestørrelse flyder vandet for hurtigt, hvilket resulterer i en dårlig ekstraktion og efterlader en masse smag i kaffepulveret. Din kaffe bliver vandig med mangler i smag og styrke.

For at finde den optimale indstilling skal du starte ved en medium indstilling og kontrollere resultatet. Foretag små trin, når du ændrer indstillingen, og prøv derefter resultatet. For hver ændring af slibestørrelsen skal du holde de andre værdier konstante (f.eks. Forholdet mellem kaffepulver og vand, styrkeindstilling). Kontroller derefter påvirkningen. Dette er en pålidelig måde at få de perfekte indstillinger på.

## GENBRUGELIGE FILTRE OG ALMINDELIGE FILTRE

Du kan bruge det medfølgende genanvendelige filter eller putte dit eget i.

- Når du bruger det genanvendelige filter, kan der være en lille mængde meget fin grums i din kaffe. Mængden afhænger af slibestørrelse og kaffetype. Dette er uundgåeligt, men uskadeligt. Hvis du ikke accepterer grumsen i din kop, kan du vente nogle minutter på, at grundene ophobes i bunden af kanden. Hæld derefter din kaffe forsigtigt og langsomt op. Hvis dette ikke er tilstrækkeligt, skal du bruge papirfilterposer.
- Hvis du ønsker at få din kaffe helt klar og uden nogen grums, skal du bruge papirfilterposer. Måske skal du prøve forskellige mærker, indtil du får de ønskede resultater, men brug altid størrelse 4. Fold sømme på filterposen, og linér indvendige vægge i filterkurven med filterposen, inden du dækker filterposen via sprøjteskærmen. Det er vigtigt at bruge sprøjteskærmen, når du betjener apparatet med papirfilterposer, fordi stænkskærmen forhindrer, at filterposen kollapser under drift og sikrer, at vandet drypper ned på kaffepulveret.

VIGTIGT - Hvis der er store stykker grums i din kaffe, er det brugte filter beskadiget, eller der løber kaffe ud over randen (se: 'Løsning af problemer').

## HOLD VARM FUNKTION OG AUTOMATISK SLUK

Når brygge cyklussen er afsluttet, skifter apparatet automatisk til den "hold varm" funktion med alle elementer på kontrolpanelet oplyst og tænd / sluk-knappen lyser rødt. Varmepladen holder din kaffe varm i op til 60 minutter (1 time ved 70-75 ° C). Du kan dog annullere funktionen "hold varm" ved at trykke på tænd / sluk-knappen når som helst.

VIGTIGT - Kun on / off-knappen er aktiv, mens funktionen "hold varm" kører. Ingen anden knap vil svare på dit tryk. Ved at slukke for apparatet (ved at røre tænd / sluk-knappen) annulleres funktionen "hold varm" helt. Der er ingen måde at starte funktionen "hold varm" uden at starte en brygningscyklus.

Efter den maksimale varmevarighed er gået, lyder en lyd, og apparatet slukkes automatisk. Derefter lyser kun on / off-knappen. Om ønsket kan du med tænd / sluk-knappen straks tænde for apparatet og starte en ny brygningscyklus.


Hvis apparatet er i tomgang i mere end 1 minut (ingen knapper er trykket, ingen funktion kører), slukker apparaterne automatisk, og kontrolpanelet bliver mørkt.. Eventuelle poster, der allerede er foretaget, vil dog blive gemt i hukommelsen. For at aktivere apparatet igen skal du blot trykke på tænd / sluk-knappen. Denne handling starter ikke nogen operation, men sætter blot apparatet i driftsindstilling igen og venter på dine tryk.

**IMPORTANT** - Den automatiske slukning udløses kun, når apparatet er helt tom. Mens apparatet er i drift (for eksempel aktiveres timer styring, når timer knappen lyser rødt), forbliver alle elementer på kontrolpanelet oplyst.

## INTERN TIMER

Apparatet er udstyret med en intern timer til automatisk start af brygnings cyklussen på et forudvalgt tidspunkt (starttid). Begyndelsen på brygge cyklussen er indikeret via et akustisk signal. Du kan styre timeren via timeren (se: 'Brygning af kaffe / Brug af timeren').



 **ADVARSEL** - Når apparatet betjenes via den interne timer (tidskontrolsystem), starter apparatet den forprogrammerede brygningscyklus automatisk på det givne tidspunkt (starttid), uden yderligere input eller overvågning fra brugeren. Sørg altid for at forberede apparatet fuldstændigt og korrekt i henhold til følgende instruktioner (se: 'Brygning af kaffe'), før timeren aktiveres (timerknappen lyser rødt, timerikonet vises på displayområdet).

## NOTE

Du kan ikke betjene apparatet via nogen ekstern timer eller fjernbetjeningssystem. Efter afbrydelse af strømforsyningen starter apparatet altid med def-ault fabriksindstillinger og venter på din input.

**VIGTIGT** - For at aktivere timerdrift skal du indstille det interne ur først. Det interne ur vises på displayet, så snart apparatet tændes (se: 'Indstilling af det interne ur'). Derefter kan du justere starttidspunktet for timeren (se: 'Brug af timeren').

## TIPS TIL ET BEDSTE RESULTAT

Følgende tip skal hjælpe dig med at få de ønskede optimale resultater så hurtigt som muligt og at holde dette kvalitetsniveau.

### VAND

- Brug frisk, kold vandhanevand til tilberedning af kaffe. Alternativt kan du bruge mineralvand med lavt mineralindhold, hvis vandets hårdhed i dit område er meget høj. Brug ikke de-mineraliseret eller stærkt filtreret vand. Kaffen kan få en uaktuel og ubehagelig smag, og apparatet fungerer ikke korrekt.
- For hver brygge cyklus bruger apparatet altid den komplette mængde vand, der er fyldt i vandbeholderen. Således får du via fyldningsniveauet i vandtanken og tilpasset din indstilling til antallet af kopper i overensstemmelse hermed en måde at tilpasse styrken på din kaffe. Det er ikke obligatorisk at indstille antallet af kopper via koppeknappen i henhold til påfyldningsniveauet.

### RENGØRING

En ren kaffemaskine er en vigtig betingelse for at fremstille kaffe af høj kvalitet (se: 'Pleje og rengøring').

- Efter hver brug skylles alle dele af apparatet, der kom i kontakt med kaffe grundigt. Brug dette til rent, varmt vand. På denne måde undgår du, at rester af kaffe tørrer på overfladerne. Derudover bør du udføre en grundig rengøringscyklus regelmæssigt. Indskud af kalk har en negativ indflydelse på apparatets funktion og også på smagen af din kaffe. Afhængig af vandets hårdhed i det anvendte vand og af hyppigheden af brugen, skal apparatet afkalkes regelmæssigt. Forskellige typer kaffebønner eller kaffepulver kan føre til forskelle i kaffeindholdet. Disse olier kan dække overfladerne i filtersystemet og i glaskanden. Senest, når dråber olie samler sig på den bryggede kaffe, skal du rengøre alle dele grundigt, der kommer i kontakt med kaffe. Brug varmt opvaskemiddel og en blød klud eller blød børste til fjernelse af spor af olier.
- Stærkt ristede kaffebønner fører ganske let til dråber olie på kaffen på grund af det normale indhold af olier og smag. Brug om nødvendigt et andet mærke kaffebønner.

## VALG OG OPBEVARING AF KAFFEBØNNER

- Malet kaffe mister smag på bemærkelsesværdigt kort tid. Undgå opbevaring af formalet kaffepulver i mere end 1 uge. Det er bedst at slibe kaffe direkte før brygning for at maksimere smagen. Kaffebønner forbruges bedst mellem 5-20 dage efter datoen for 'Ristet On'.
- Køb kaffe (bønner eller pulver) i små portioner for at reducere opbevaringstiden.
- Opbevar kaffebønner eller malet kaffe på et køligt, mørkt sted i en helt tør beholder eller lufttæt pose. Vakuumforsegling, hvis muligt.
- Væsentlige smagsstoffer fordampes ganske let fra kaffebønner, og din kaffe får en uaktuel smag. Fyld derfor kun den rigtige mængde kaffebønner i bønneholderen, der vil blive konsumeret inden for få dage. Umiddelbart efter påfyldning skal du lukke bønneholderen korrekt via beholder låget.
- Bortskaf det brugte kaffepulver i tide efter hver brug. Kaffepulver kan ikke genanvendes. Derudover må du ikke efterlade noget brugt kaffepulver i apparatet for at undgå en ubehagelig lugt og formning.
- Lad ikke kaffebønner gå af i bønnertragten. Hvis du ikke forbrugte bønnerne i bønnehælderens inden for et par dage, skal du tømme bønnehætten og fylde bønneholderen med nye, friske kaffebønner, inden du starter den næste brygningscyklus (se: 'Pleje og rengøring').
- Hold altid dine kaffebønner helt tørre. Fugtige kaffebønner kunne cause formning, opbygge stædige skorpe i maleren og / eller blokere kværnen,

og dermed endda ødelægge kværnen. Den ubehagelige smag af din kaffe vil være et mindre problem med dette.

## INDSTILLING AF KVÆRN

Kværnen på COFFEE MACHINE GRIND & BREW PRO tilbyder 3 justerbare parametre: slibestørrelse, antal kopper og styrke. Ved hjælp af de relevante indstillinger får du de grundlæggende betingelser for din perfekte kaffeglæde.

- Eventuelle ændringer i malestørrelsen (grov eller fin) og / eller forholdet mellem mængder kaffepulver og vand påvirker smagen på din kaffe markant (se også det følgende afsnit).
- Når du bruger formalet kaffepulver, skal du sikre dig, at slibestørrelsen er tilstrækkelig til dryppekaffe producenter.
- Start med en medium indstilling af slibestørrelse. Tilpas indstillingen i små trin til din smag.
- Hvis slibestørrelsen er for fin, flyder vandet kun meget langsomt gennem kaffepulveret. Resultatet er mørkt, stærkt og bittert. Du skal bruge en grovere slibestørrelse (store ikoner).
- Hvis slibestørrelsen er for grov, flyder vandet for hurtigt. Resultatet er vandigt og mangler farve og smag, fordi der mangler mange naturlige, smagsstoffer på kaffen. Du skal bruge en finere malestørrelse (små ikoner).

### Den optimale mængde

Smagen på din kaffe afhænger stærkt af forholdet mellem mængder vand og kaffepulver. Disse parametre styres via mængden af vand, du udfylder i vandtanken, og når du bruger kværnen, indstillingerne på apparatet: slibestørrelse (se ovenfor), styrke (stærk, medium, svag) og antallet af kopper (2 til 12 kopper).

- Mængden af vand fyldt i vandtanken for hver brygningscyklus afhænger af det antal kopper, du ønsker at lave. Tilpas de andre parametre i overensstemmelse hermed (se: 'Brygning af kaffe / Indstilling af mængden, styrken og smagen på din kaffe').
- Når du bruger formalet kaffepulver, skal du starte dine første forsøg med at udfylde den samme mængde kaffepulver i filteret, som du altid har brugt med andre kaffesystemer.

## FØR FØRSTE BRUG

1. Pak apparatet og alle dele forsigtigt ud. Tryk på åbningsknappen i højre side af huset for at frigive filterholderen (se: 'Kend din kaffemaskine-Grind & Brew Pro'). Sørg for, at du har fundet alle dele og tilbehør. Filterkurv, genanvendeligt filter og sprøjteskjold kan indsættes i filterholderen.
2. Fjern og kasser alle reklametiketter, klistermærker og emballagematerialer, der er knyttet til din Kaffemaskine Grind & Brew Pro, men fjern ikke modeletiketten i bunden af huset. Sørg altid for, at små børn ikke leger med nogen dele eller tilbehør eller emballagen!
3. Rengør filterkurven, sprøjteskærmen, det genanvendelige filter, glaskanden og beholderlåget ved hjælp af varmt skyllevand og en blød klud. Skyl godt end tørt grundigt (se: 'Pleje og rengøring').
4. Sørg for, at bønne-beholderen er helt tom, men prøv ikke at fjerne bønnenes føringskegle. Tør det indvendige af bønne beholderen ved hjælp af en blød, ren og tør klud. Luk bønne-beholderen via tragtlåget.

### NOTE


Inden du bruger apparatet til at fremstille den første kaffe, skal du skylle brygnings systemet med klart vand fra hanen og lade bønne beholderen og filterkurven være tom.

5. Forbered kaffemaskinen til drift, men uden filter og uden kaffebønner eller kaffepulver. Anbring filterkurven i filterholderen, og dæk den via sprøjteskærmen. Drej filterholderen under bryggehovedet, og tryk let ind for at gå i indgreb med det. (se: 'Brygningskaffe / klargør apparatet til drift').

## NOTE

Brug kun koldt, frisk ledningsvand til skylning af vandsystemet. Brug ikke mineralvand, deioniseret vand eller andre væsker. Brug ikke nogen tilsætningsstoffer.

6. Åbn vandbeholderens låg bag på apparatet, og fyld vandtanken op til påfyldningsniveau 12 med koldt klart vand fra vandet (1,5 liter). Luk derefter vandbeholderens låg. Sørg for at placere glasskaraffen på apparatets varmeplade med karaffelåget lukket. Sørg for, at filterholderen inklusive filterkurven og sprøjteskærmen sidder fast under bryggehovedet.
7. Tryk på slibeknappen, og sørg for, at slibeknappen lyser rødt. Start betjening ved at trykke på tænd / sluk-knappen (se: 'Brewing Coffee'). Tænd / sluk-tonet lyser rødt, og apparatet starter driften.

 ADVARSEL - Efter betjening fyldes glaskanden næsten op til kanten med varmt vand. Derudover er apparatets bryggehoved, filterkurv og varmeplade varmt. Rør kun ved apparatets dele ved hjælp af de håndtag som er monteret. Håndter glaskanden med forsigtighed, når du tager glaskaret og hælder vandet for at undgå personskader og skader på grund af varme overflader og varmt vand.

8. Vent, indtil vandtanken er helt tom, og det akustiske signal lyder (ca. 10 minutter). Tag forsigtigt glaskanden ud og undgå spild af varmt vand. Kasser det varme vand. Skyl glaskaffen og låget med klart ledningsvand.

9. Gentag trin 6 til 9 en eller to gange. Derefter er apparatet klar til brug.

## BRYGNING AF KAFFE

 ADVARSEL - RISIKO FOR BRAND! Under drift bliver bryggehovedet, filtersystemet, glaskanden og varmepladen meget varmt og varmt damp og varmt vand kan komme ud. Sørg altid for at forberede apparatet til drift fuldstændigt og korrekt i henhold til instruktionerne i denne pjece, inden betjening påbegyndes for at undgå overløb og risiko for kvæstelser og skader. Tag altid stikket ud og vent, indtil apparatet er kølet af, inden rengøring eller flytning af apparatet.

Hold ikke hænder eller arme under brygnings hovedet eller filterholderen under drift og kort derefter for at undgå skoldning på grund af varmt vand og damp. Brug ikke andet end den udpegede glaskande med apparatet. Kandelåget åbner filterkurvens dryp-stopventil. Uden glaskanden og låget på plads vil filterkurven flyde over, hvilket medfører risiko for alvorlige forbrændinger og skader på grund af varmt vand løber ud.

Før hver brug skal du sikre dig, at glaskanden er fuldstændig uskadet. Brug ikke glaskanden, når der er revner eller flisekanter, for at undgå, at glaskanden bremser i stykker og / eller splinter kommer ind i dine drikkevarer og forårsager alvorlige kvæstelser.

Tryk ikke på filterholderen for at undgå at beskadige filterholderens hængsler. Brug altid klart, koldt vand fra hanen eller flaskevand med lavt mineralindhold til betjening af apparatet. Brug ikke mineralvand, de-mineraliseret vand eller andre væsker. Fyld ikke andre væsker i vandbeholderen (f.eks. Varmt vand, mælk eller te) for at undgå beskadigelse af apparatet.

Hold altid arbejdsområdet rent og tørt. Lad ikke væsker løbe på eller under apparatets hus. Hæld ikke væsker i bønne beholderen! Fyld ikke vandbeholderen over det maksimale fyldningsniveau 12. Ellers løber overskydende vand ned bagpå vandtanken.

Hvis der spildes væske på apparatet, eller væske ophobes under apparatet, skal du straks slukke for apparatet og tage stikket ud af stikkontakten. Tør straks af det spildte vand. Rengør derefter og tør grundigt apparatet grundigt (se: 'Pleje og rengøring'), og lad apparatet tørre naturligt i mindst 1 dag.

**VIGTIGT** - Brug kun filterposer i størrelse 4 eller det medfølgende genanvendelige filter. Glem ikke at dække filteret via sprøjteskærmen.

## **NOTE**

Mængden af brygget kaffe vil altid være noget mindre end den vandmængde, du hældte i vandbeholderen, fordi kaffepulveret bliver gennemvædet med vand efter brygningen.

## **BRUG AF HELE KAFFEBØNNER**

**⚠ FORSIGTIG** - Kværnen er designet til formaling af hele, ristede og tørre kaffebønner, der er egnede til konsum. Udfyld ikke nogen formalet kaffepulver eller andre stoffer. Hvis det indre af kværnen bliver våd, kan kaffepulver muligvis klæbe til de indvendige dele, uret til kværnen og forårsage en ubehagelig smag. I værste tilfælde, med sjældnen brug af apparatet, kan der forekomme støvning og beskadigelse af kværnen.

**VIGTIGT** - Beholderlåget er udstyret med en tætningsring i kanten til at beholde smagen på din kaffe. Luk altid bønne beholderen efter påfyldning. Dette vil også holde fugt og støv væk fra din kaffe. Selv med bønne beholderen lukket korrekt, fordampes nogle komponenter til smagen fra bønnerne, og din kaffe kan få en uaktuel smag, når den opbevares i bønne beholderen i lang tid. Fyld kun bønne beholderen med den passende mængde kaffebønner, du forventer at forbruge inden for nogle dage.

**⚠ FORSIGTIG** - Forsøg ikke at fjerne den mørke bønne-styrende kegle inden i bønneholderen. Bønne-styrende kegle forhindrer blokering af kværneindløbet af kaffebønner og kan ikke fjernes. Forsøg ikke at skubbe kaffebønner under bønnereguleringskone for at undgå blokering af kværnen.

1. Fjern beholderlåget, og fyld max. 250 g friske, hele og tørre kaffebønner ind i bønneholderen. Overfyld ikke bønne beholderen. Det er vigtigt, at beholder låget kan lukkes korrekt. Tryk let beholder låget ned på bønne beholderen for at lukke bønne beholderen tæt.

## FORBEREDELSE AF APPARATET FOR BETJENING

### NOTE

Under brygnings cyklussen bruger apparatet altid den komplette mængde vand i vandtanken. Derfor justerer du faktisk antallet af kopper, der skal brygges via fyldningsniveauet i vandtanken.

### NOTE


Til fyldning af vandtanken er det godt råd at bruge apparatets glaskande. Via skalaen på glaskande kan du måle den ønskede mængde og undgå at overfylde vandtanken og glaskande.

**⚠ FORSIGTIG** - Filterholderen er låst under brygge hovedet. Forsøg ikke at trække filterholderen ud under brygge hovedet med vold for at undgå skader. Forsøg ikke at betjene apparatet uden filterkurven. Dette gælder også, når det genanvendelige filter bruges.

1. Fold vandbeholderens låg tilbage til apparatets bagside, og hæld det ønskede mængde koldt, klart ledningsvand (maks. 1,5 liter, ca. 12 kopper) i vandbeholderen. Når du gør det, skal du sikre dig, at vandet ikke løber ud ved overstrømningen på bagsiden af vandtanken. Forsøg ikke at fylde vandbeholderen over påfyldningsniveauet 12. Luk vandbeholderens låg efter fyldning.

- Tryk på åbningsknappen ("OPEN") i højre side af huset og drej ud filterholderen. Fjern sprøjteskærmen. Sørg for, at filterkurven er på plads i filterholderen. Indsæt det genanvendelige filter i filterkurven, og fold håndtaget på det genanvendelige filter helt ned. Linjér alternativt det indre af filterkurven via en papirfilterposestørrelse 4 (se: 'Egenskaber for din nye Coffee Machine Grind & Brew Pro'). Til dette foldes først sømme på filterposen. Hold derefter filterholderen med en hånd for at undgå at skubbe filterholderen ned, da dette kan beskadige hængslerne. Spred filterposen ud på filterkurvens indvendige vægge. Hvis du ønsker at bruge formålet kaffepulver, er dette det bedste tidspunkt for at udfylde den ønskede mængde kaffekraft i filterposen. Udfyld ikke mere end 10-12 niveauer af måleske (ca. 60 g). Ellers kan filterkurven løbe over under brygning. Glem ikke at deaktivere kværnen ved at trykke på kværn knappen. Kværn knappen skal lyse rødt.

**VIGTIGT** - Glem ikke at deaktivere kværnen, når du bruger formålet kaffe pulver!

 **FORSIGTIG** - Hvis filterholderen ikke let kan indsættes under brygge hovedet, skal du kontrollere, om filtersystemet er installeret korrekt. Brug ikke vold, men ryd hindringen (se: 'Løsning af problemer'). Når du bruger en filterpose, må du måske skubbe sprøjteskjoldet forsigtigt ned på filterposen.

Tøm altid glaskanden helt, inden du begynder bryggeriets cyklus. Ellers kunne glaskanden løbe over med varm kaffe, der løber tør.

- Placer sprøjteskærmen i den rigtige retning på filterkurven. Hvis sprøjteskjoldet ikke ligger stabilt på filterkurven, skal sprøjteskjoldet vendes.

- Drej filterholderen under brygge hovedet, og tryk let filterholderen ind i apparatets forside, indtil filterholderen griber fast ind under brygge hovedet.

- Tøm glaskaffen helt, og skyl om nødvendigt glaskanden med rent vand. Placer den tomme glaskanden på varmepladen under filterholderen.

- Sæt stikket i en passende stikkontakt (se: 'Vigtige sikkerhedsforanstaltninger til elektriske apparater'). Tænd / sluk-knappen lyser hvidt.

- Tryk på tænd / sluk-knappen for at tænde for apparatet. Alle knapper og display området lyser. Efter tilslutning af apparatet til strømforsyningen er fabriksindstillingerne aktive og vises på display området. Apparatet er klar til brug nu.



## NOTE

Efter tilslutning er det interne ur indstillet til kl. 12 (høj middag, 12:00). Du skal kun justere uret, når timer drift ønskes (se: 'Brug af timeren'). Ingen anden funktion påvirkes af uret.

Justering af beløbet, styrken og smagen på din kaffe

Der er forskellige justeringer, du kan bruge til at tilpasse styrken og smagen af din kaffe til din smag. Indflydelsen af disse parametre er beskrevet i kapitel 'Egenskaber for din nye kaffemaskine Grind & Brew Pro'. Derudover findes forskellige nyttige tip om disse indstillinger i kapitlet 'Tips til de bedste resultater'.


## NOTE

Apparatet bruger altid den komplette mængde vand i vandtanken. Derfor vælger du den faktiske mængde brygget kaffe via påfyldnings niveauet i vandtanken (se: 'Klargøring af apparatet til drift').

VIGTIGT - Så længe apparatet leveres uden afbrydelse, vil dine indstillinger blive gemt i hukommelsen. Alle dine individuelle indstillinger går tabt, når du afbryder forbindelsen til strømforsyningen og via strømafbrydelse. I dette tilfælde nulstilles parametrene til fabriksværdier. Der er dog ingen indflydelse fra strømforsyningen på indstillingen af slibestørrelse, valgt via justeringshjulet øverst på bryggehovedet. Du skal vælge mediumindstillinger til dine første eksperimenter.

## TILPASNING AF KVÆRN

VIGTIGT - Sørg for at slukke for kværnen, når du bruger forudmalet kaffepulver. Ellers kan filteret blive overfyldt, og din kaffe bliver for stærk og / eller løber ud ved kanten af filteret (se: 'Tips til de bedste resultater'). Kværnen er kun nødvendig, når du bruger hele kaffebønner. I dette tilfælde skal bønnetanken først udfyldes med den passende mængde kaffebønner (se: 'Brug af hele kaffebønner').

 **FORSIGTIG** - Fyld ikke formalet kaffepulver i bønne beholderen! Ellers kan slibemaskinen blokeres og beskadiges. Ligesom med andre dryppekaffe producenter, skal kaffepulver fyldes direkte i filteret.

8. Hvis du ikke ønsker at bruge kværnen og der er fyldt formalet kaffepulver i filteret allerede, skal du sørge for at slukke for maleren ved at trykke på kværnen. Når kværnen er deaktiveret, lyser maleknappen rødt. Hvis du ikke

ønsker at bruge timeren også, behøver du ikke foretage yderligere indstillinger. Start apparatet via tænd / sluk-knappen. Når timeren skal bruges, skal du fortsætte med det næste afsnit (se: 'Indstilling af det interne ur').

## NOTE

Når du bruger kværnen, tilbyder Coffee Machine Grind & Brew Pro 3 parametre, der frit kan kombineres for at få dine ønskede resultater. For dine første trin skal du vælge en mellemstor slibestørrelse.

- Malestørrelsen (fra grov til fin) har indflydelse på vandstrømmen gennem kaffepulveret og ekstraktionen af smagsstoffer. Drej justeringshjulet på kværnen til venstre (små ikoner) for at vælge en finere malestørrelse, eller drej den til højre (store ikoner) for at få kaffepulveret noget grovere.

- Under alle omstændigheder skal du tilpasse antallet af kopper, der er indstillet på kontrolpanelet i henhold til mængden af vand i vandtanken (2, 4, 6, 8, 10 eller 12 kopper). Brug koppen-knappen til dette. Ved dine første forsøg skal du vælge mængden af vand i vandtanken.

- Derudover kan du via styrkeknappen også vælge den mængde kaffekraft, der skal afgives i filteret. Den aktuelt valgte styrke gengives af de tildelte bønneikoner på display området: kontur (svag), prikket (medium) eller fyldt (stærk).

Disse parametre kan kombineres frit i henhold til dine krav.

9. Tryk på koppe-knappen for at vælge antallet af kopper, der vises på venstre side af displayet under tiden.

## NOTE

Der er ingen begrænsninger for at indstille denne værdi i henhold til mængden af vand i vandtanken. Du kan vælge et hvilket som helst andet antal kopper efter din individuelle smag. Afhængig af denne indstilling vil den bryggede kaffe blive stærkere eller svagere (se: 'Tips til de bedste resultater').

10. Tryk på styrkeknappen, indtil det ønskede styrkeikon vises under tidsvisningen.

11. Kværnstørrelsen vælges ved justeringshjulet øverst på brygge hovedet. Drej prikken på justeringshjulet til det ønskede ikon: svage (små ikoner) til stærke (store ikoner).

## INDSTILLING AF DET INTERNE UR

I midten af display området vises det aktuelle klokkeslæt for det interne ur. Uret fungerer i 24 timers tilstand.

### NOTE

Ved manuel betjening er det ikke vigtigt at indstille uret. Hvis du imidlertid ønsker at bruge timeren, skal du indstille uret først. Ellers kan starttiden ikke bestemmes korrekt.

**VIGTIGT** - Efter enhver afbrydelse af strømforsyningen starter apparatets interne ur kl. 12:00 (høj middag), når apparatet tilsluttes strømforsyningen igen. Så længe apparatet er tilsluttet strømforsyningen, kører uret også, selvom den automatiske slukning er slukket for betjeningspanelet (se: 'Hukommelsesfunktion' og 'Hold varm funktion og automatisk sluk' ).

12. Tryk på timeknappen og / eller minutknappen for at indstille det interne ur indtil det korrekte tidspunkt vises. Den viste tid blinker under indstillingen. Hvis du ikke berører de relevante knapper igen, vises tiden kontinuerligt efter ca. 2 sekunder.

### NOTE

Når du lader fingeren ligge på timer-knappen eller minut-knappen, kører displayet automatisk, indtil du fjerner din finger.

## BRUG AF TIMEREN


Via timeren kan brygnings cyklussen startes på et forudvalgt starttidspunkt. Ved hjælp af denne funktion kan din Kaffemaskine Grind & Brew Pro vente på dig med friskbrygget kaffe, når du vil.

## Indstilling af starttiden

13. Hold timer knappen inde, indtil starttidspunktet blinker på display området. Standard starttidspunktet efter enhver afbrydelse af strømforsyningen er "0:00".

14. Tryk på timeknappen eller minutknappen inden for 2 sekunder efter skift til starttid for at indstille starttiden til den ønskede værdi. Hvert tryk på en tidsindstillingsknap (time eller minut) forøger den tildelte værdi med 1.

## Aktivering af timer

 **ADVARSEL** - Inden timeren aktiveres, skal du altid sikre dig, at apparatet er klar til drift korrekt og fuldstændigt (se: 'Klargøring af apparatet til drift'). Ellers er sikker drift ikke garanteret.

**VIGTIGT** - For at aktivere timeren skal du først justere det interne ur og starttid (se: 'Indstilling af det interne ur' og 'Indstilling af starttidspunktet'). Timeren deaktiveres automatisk, når den programmerede brygnings cyklus startes. Hvis du ønsker at starte apparatet 24 timer senere via timeren, skal du aktivere timeren igen. Sørg for, at den ønskede starttid stadig er gemt i apparatets hukommelse.

## NOTE

Efter enhver form for afbrydelse af strømforsyningen indstilles starttidspunktet til fabriksindstillingen ("0:00"). Juster starttiden, før timeren aktiveres (se: 'Indstilling af starttid').

15. For at kontrollere starttidspunktet for timeren, skal du holde timerknappen inde, indtil starttidspunktet blinker på display området. Så længe starttiden blinker, kan du foretage korrektioner via timeknappen og minutknappen (se: 'Indstilling af starttid').


16. Når starttidspunktet er indstillet korrekt, skal du aktivere timeren ved snart at trykke timer knappen ind. Timerknappen lyser rødt, og timer ikonet vises på display området. Apparatet starter automatisk drift ved programmets starttidspunkt uden yderligere indrejse fra brugeren.

## Deaktivering af timer

17. Hvis du ønsker at deaktivere timeren, skal du kort trykke på den røde timer-knap. Timer ikonet på display området slettes, og timer knappen lyser hvidt igen.


Start brygge cyklus med det samme

Selv med timeren aktiveret (timer knappen lyser rødt) kan du starte den programmede brygge cyklus manuelt, når du vil.

 **FORSIGTIG** - Sørg altid for at forberede apparatet til drift fuldstændigt og korrekt, inden betjening (se: 'Klargøring af apparatet til betjening').

18. For at starte brygnings cyklus med det samme, selv med timeren aktiveret, skal du blot trykke på tænd / sluk-knappen. Timer knappen lyser hvidt igen (timeren deaktiveres), og tænd / sluk-knappen lyser rødt. Apparatet begynder at brygge.

## START AF BRYGNING MANUELT

 **ADVARSEL** - Inden du starter en brygnings cyklus, skal du altid sørge for, at apparatet er forberedt til drift fuldstændigt og korrekt (se: 'Forberedelse af applikationen til drift'). Ellers kan varmt vand eller kaffe løbe tør og forårsage farer på grund af varm væske, elektrisk stød eller genvej. Under drift bliver det ydre af glaskanden varm. Rør kun ved glaskanden ved håndtagene, når det er varmt for at undgå skoldning. Under drift vil varmepladen være varm. Rør ikke ved varmepladen.

**VIGTIGT** - Efter aktivering af timeren vil brygnings cyklussen blive startet automatisk på det programmerede starttidspunkt. Du behøver ikke gøre noget andet (se: 'Brug af timeren'). Når timeren er aktiveret, kan du alligevel starte brygnings cyklussen på en gang eller deaktivere timeren (se: 'deaktivering af timeren' og 'Start brygnings cyklus med det samme').

## NOTE

For at hælde en kop kaffe op kan du muligvis tage glaskanden ud i kort tid, selv under betjening. Dryp-stop ventilen lukker filterkurven for at undgå dryp af kaffe, mens glaskanden ikke er på plads. Maksimalt efter 15 sekunder anbringes glaskanden tilbage på varmepladen for at undgå overløb af filterkurven.

1. Forbered apparatet til drift som beskrevet ovenfor: saml filtersystemet (filterholder, filterkurv, filter og sprøjteskjold), fyld bønne beholderen eller filteret, skub filterholderen under brygge hovedet, fyld vandet tank, anbring den tomme glaskande på varmepladen, indtast de ønskede indstillinger (se: 'Brug af hele kaffebønner' og 'Forbered apparatet til betjening').

2. Når timer drift ønskes, skal du sikre dig, at det interne ur er indstillet korrekt, og juster starttiden, før timeren aktiveres (se: 'Brug af timeren').

Alternativt skal du trykke på tænd / sluk-knappen for at starte brygge cyklus med det samme. Tænd / sluk-knappen lyser rødt under drift.


## ANNULLERING AF BRYGNING

Du kan annullere enhver kørende funktion (brygnings cyklus, hold varm eller timer betjening) når som helst du ønsker. For dette skal du blot trykke på den røde tænd / sluk-knap. Tænd / sluk-knappen lyser hvidt igen, og den aktuelle funktion stopper øjeblikkeligt.

**VIGTIGT** - Husk, at brygge cyklussen ikke kan fortsættes efter annullering af brygge cyklussen. Du kan dog starte en ny brygnings cyklus med det samme. Når der stadig er vand i vandtanken, kan du deaktivere kværnen via kværnkappen og derefter starte en ny brygnings cyklus. Apparatet genoptager drift med det resterende vand.

## TAG KAFFE UNDER BRYGNING

Med glaskanden korrekt anbragt på apparatets varmeplade, holdes dryp-stopventilen åben, og den aktuelt bryggede kaffe løber ind i glasset. Hvis du fjerner glaskanden, lukkes dryp-stopventilen, og kaffen holdes inden i filterkurven. Derfor kan du fjerne glaskanden under drift i kort tid (maks. 15 sekunder) for at hælde en kop kaffe.

 **FORSIGTIG** - Når du fjerner glaskanden under brygge cyklussen, skal du sikre dig, at dryppet af kaffe stoppes helt for at undgå skader. Brygnings cyklussen afbrydes ikke, når du fjerner glaskanden. Varmt vand løber ind i filterkurven. Det er derfor vigtigt at placere glaskanden tilbage på apparatets varmeplade til tiden for at undgå overløb. Sørg for, at glaskanden er placeret korrekt på varmepladen, og dryp-stopventilen åbnes via låget.

## EFTER BRYGNING

Så snart bryggeriet er afsluttet, lyder et akustisk signal, og funktionen "hold varm" startes automatisk. Varmepladen forbliver varm i yderligere 60 minutter (1 time) og holder din kaffe varm (se: 'Hold varm funktion og automatisk slukke').

**VIGTIGT** - Når apparatet slukkes (ved at røre ved tænd / sluk-knappen), annulleres funktionen "hold varm". Der er ingen måde at starte funktionen "hold varm" uden at starte en brygnings cyklus.


3. Når brygge cyklussen er afsluttet, kan du tage glaskanden ud til hældning af nogle kopper eller for godt. Hvis funktionen "hold varm" stadig kører (kontrolpanelet lyser, tænd / sluk-knappen er rød), og du ikke ønsker at bruge apparatets varmeplade længere tid, så du sparer energi, tryk på tænd / sluk-knappen for at annullere funktionen "hold varm".

**VIGTIGT** - Med funktionen "hold varm", må du ikke anbringe den tomme glaskande på varmepladen for at undgå overophedning og for at undgå indbrænding af rester af kaffe.


## NOTE

For at spare energi slås apparatet automatisk efter den varmevarmetid, og tænd / sluk-knappen lyser hvidt igen. Med undtagelse af on / off-knappen bliver kontrolpanelet mørkt. Hvis du har annulleret funktionen "hold varm" manuelt, udløses den automatiske slukning altid efter 60 sekunder (1 minut; se: 'Hold varm funktion og sluk automatisk').

## EFTER BRUG

 **ADVARSEL** - Umiddelbart efter brygning er filtersystemet, bunden af brygge hovedet og varmepladen varme. Undgå at røre varme dele. Vent, indtil apparatet er kølet af (mindst 15 minutter), inden der berøres dele, der bliver varme under drift. Husk, at varmepladen opvarmes via funktionen "hold varm", selv efter at bryggeriet er afsluttet.

Vådt kaffepulver kan mugne, hvis det er tilbage i kaffemaskinen. Efter hver brug skal du fjerne filteret og kaffepulveret og skyl filterkurven, sprøjteskærmen og det genanvendelige filter (hvis det bruges) med varmt vand. Disse trin kan udføres, selvom funktionen "hold varm" er i gang, og glaskanden stadig fyldes og placeres på varmepladen.

 **FORSIGTIG** - Når alle genstande på betjeningspanelet er oplyst (f.eks. Mens funktionen Hold varm varme kører), skal du altid sørge for, at vandtanken er helt tom, inden du trykker på åbningsknappen ("OPEN") i højre side af huset.

Det genanvendelige filter er foret med et fint nylon net, der kan blive beskadiget af skarpe kanter og vold. Til rengøring af det genanvendelige filter skal du kun bruge varmt vand og en blød børste med afrundede kanter (f.eks. En ren tandbørste). Hvis nylonnettet er beskadiget, skal det genanvendelige filter udskiftes.

### NOTE

Du kan rengøre det tomme genanvendelige filter, sprøjteskjold og filterkurv i en automatisk opvaskemaskine.

1. Vent mindst 15 minutter efter at bryggeriet er afsluttet, og det passende akustiske signal er blevet givet. Tryk derefter på åbningsknappen på højre side af huset, og drej filterholderen til den helt åbne position. Træk filterkurven ud af filterholderen via håndtaget på filterkurven. Fjern stænkskærmen fra filterkurven.
2. Tag om nødvendigt det genanvendelige filter ud via håndtaget. Håndtaget foldes ned ved kanten af det brugbare filter. Bortskaf det brugte kaffepulver. Filterposer kan tages helt ud med deres indhold. Kasser filterposer og kaffepulver i husholdningsaffald.
3. Rengør filterkurven, sprøjt for at fjerne kaffeolierne efter hver brug



afskærmning og om nødvendigt det genanvendelige filter grundigt med varmt vand og en blød børste. Håndter det genanvendelige filter med særlig omhu for at undgå skader på det fine nylonnet. Skyl grundigt alle dele under rindende vand. Tør derefter delene, og lad dem tørre naturligt i ca. 1/2 time.

## NOTE

Det er godt råd at placere filterkurven, sprøjteskærmen og det genanvendelige filter (når du planlægger at bruge det igen) tilbage i filterholderen og sæt filterholderen i under apparatets brygge hoved. Dette er den bedste måde at undgå tab og skade.

4. Efter slukning (betjeningspanelet bliver mørkt, kun tænd / sluk-knappen lyser), vent mindst 15 minutter, indtil varmepladen er kølet af. Tør derefter varmepladen af med en blød fugtig klud for at fjerne pletter af kaffe og kalk.

5. Efter tømning af glaskanden skal du skylle glaskanden og låget med klart vand fra hanen.

6. Derudover skal du regelmæssigt udføre en grundig rengøringsprocedure for kaffemaskinens dele (se: 'Pleje og rengøring').

## PROBLEM LØSNING

Hvis der opstår problemer under drift, finder du løsninger i dette afsnit.

Problem	Årsag	Løsning
Nødstop krævet?		Tag stikket ud af stikkontakten.
Når vandtanken fyldes, løber vandet ud og / eller akkumuleres under apparatet.	Du forsøgte at overfylde vandtanken.	Frakobl straks stikket til apparatet og tør det spildte vand forsigtigt af. Vandtankens kapacitet er tilpasset kapaciteten på glaskanden. Udfyld ikke mere end 12 kopper (maks. 1,5 liter). Overskydende vand løber ud ved overløbsåbningen bag på apparatet.
	Du spildte lidt vand, mens du fyldte vandtanken.	Undgå spild af vand. Hæld vandet langsomt i vandbeholderen. Når den enhed, der bruges til fyldning, virkelig er fuldt eller utilstrækkeligt til dette formål, kan vand løbe ned på ydersiden af produktet.
	Vandtanken er utæt	Tag stikket ud af stikkontakten med det samme. Kontakt din leverandør for undersøgelse og reparation.

Problem	Årsag	Løsning
Klokken blinker på displayet.	Uret er endnu ikke indstillet, når apparatet er tilsluttet strømforsyningen.	Dette er normalt. Hvis det er nødvendigt, skal du indstille uret via knapperne for time og minut. Dette er dog ikke obligatorisk, hvis du ikke ønsker at bruge timeren.
Du kan ikke slå filterholderen ud under brygge hovedet.	Filterholderen er låst under brygge hovedet.	Forsøg ikke at trække filterholderen ud med vold! Tryk altid på åbningsknappen ("OPEN") for først at frigive filterholderen. Træk derefter filterholderen forsigtigt ud.
	Låsen på filterhullet er beskadiget.	Når du trækker filterholderen ud under brygge hovedet med vold, bliver låsen beskadiget. Brug altid åbningsknappen ("OPEN") til at frigøre filterholderen, før den drejes ud.
Filterholderen sidder ikke korrekt under brygge hovedet og / eller kan ikke aktiveres.	Filterkurven er ikke indsat korrekt.	Drej filterkurven, indtil den lægger sig stabilt. Der er kun en korrekt orientering af filterkurven. Et kvadratisk fremspring på filterkurven skal indsættes i en nøjagtigt passende rille i filterholderen.
	Håndtaget på det genanvendelige filter er ikke foldet helt ned.	Håndtaget på det genanvendelige filter skal foldes helt ned i kanten af det genanvendelige filter. Derefter placeres stænkskærmen på filterkurven.
	Filterposen er for stor eller ikke indsat korrekt.	Brug kun filterposer i størrelse 4. Fold sømmen på filterposen ind, og hold filterholderen med en hånd, og skub filterposen ned i filterkurven og foring sidevæggene til filterkurven via filterposen. Placer sprøjteskærmen på filterkurven.
	Stænkskærmen er ikke isat korrekt.	Stænkskærmen kan kun fastgøres på filterkurven i den rigtige retning. Vend sprøjteskjoldet, og prøv igen. Når du bruger en filterpose, skal du muligvis skubbe sprøjteskjoldet forsigtigt ned.
	Hængslet på filterhullet er beskadiget.	Ved at trykke på filterholderen kan hængslet blive beskadiget. Kontakt din leverandør for undersøgelse og reparation.
	Låsen på filterhullet er beskadiget.	Når du trækker filterholderen ud under brygge hovedet med vold, bliver låsen beskadiget. Brug altid åbningsknappen til at frigøre filterholderen, før du holder filterholderen ud. Kontakt din leverandør for reparation.

Problem	Årsag	Løsning
Der er ingen reaktion på dine poster, eller kontrolpanelet reagerer kun uvilligt på dine entiteter.	Huden på dine fingerspidser er meget tør eller fedtholdig.	Berøringsskærmens berøringsskærm er designet som andre lignende enheder (f.eks. Smartphones), som kun næppe reagerer på ekstremt tør eller fedthud. Gnid fingeren med en dråbe vand, og prøv igen. VIGTIGT: Det er nytteløst at trykke hårdere på kontrolpanelet!
	Kun timer knappen svarer ikke: Uret er endnu ikke indstillet, efter at apparatet er tilsluttet strømforsyningen.	I dette tilfælde blinker tiden på display området. Dette er normalt. Indstil om nødvendigt uret via time- og minutknapperne først. Prøv derefter igen. BEMÆRK: Kun timeren reagerer ikke, når uret ikke er indstillet.
	Kun timer- og minutknapperne svarer ikke: Du forsøgte at ændre starttidspunktet for timeren, men timeren er allerede aktiveret.	Når timeren allerede er aktiveret (timer knappen lyser rødt), vises starttiden kun, men reagerer ikke på timeknappen eller minutknappen. Deaktiver timeren først ved at trykke kort på timer knappen. Prøv derefter igen.
	En funktion kører. Tænd / sluk-knappen lyser rødt.	Mens en funktion kører, er kontrolpanelet inaktivt på trods af af / på-knappen. - Vent, indtil funktionen er færdig, eller - annullér betjening ved at trykke på tænd / sluk-knappen. Prøv derefter igen.
Du bruger formalet kaffepulver, men slibemaskinen betjenes.	Kværn knappen lyser hvidt: Du har ikke deaktiveret kværnen før betjeningen startede.	Efter at kværnen er deaktiveret i en bryngingscyklus, aktiveres slibemaskinen automatisk igen, når brygge cyklussen er afsluttet. Før du tager i brug med forudmalet kaffepulver, skal du altid kontrollere, om slibeknappen lyser rødt (slibemodus slukket) eller hvid (slibemaskine tændt).
Kaffen løber ud ved kanten af filterkurven og / eller ved kanten af glaskanden.	Dryp-stop-ventilen er lukket.	Frakobl kaffemaskinen med det samme. - Sørg for, at glaskanden er placeret korrekt på varmepladen. - Låget åbner dryp-stopventilen. Sørg for, at låget ikke er beskadiget og placeret korrekt på glaskanden. - Brug kun den dedikerede glaskaraffel sammen med apparatet.

Problem	Årsag	Løsning
	Filtret er tilstoppet.	Brug af filterposer: Brug kun filterposer, der er velegnede til dryppe kaffe. Brug af det genanvendelige filter: Rengør det genanvendelige filter efter hver brug, og sørg for, at det fine net ikke er tilstoppet (se: 'Pleje og rengøring / rengøring af filterkurven, sprøjteskærm og genanvendeligt filter'). Ellers skal du udskifte det genanvendelige filter.
	Glaskanden er overfyldt	Frakobl kaffemaskinen med det samme. Sørg altid for, at glaskanden er helt tom, inden kaffemaskinen sættes på.
	Et uegnet kar placeres under filterkurven, eller glaskanden placeres ikke korrekt på varmepladen.	Frakobl kaffemaskinen med det samme. Under drift skal låget åbne dryp-stopventilen i bunden af filterkurven. Apparatet kan ikke betjenes med den andet end den medfulgte glaskande. For betjening skal apparatets glaskande placeres på apparatets varmeplade og sikre, at glaskanden står stabil og plan, inden apparatet tændes (manuelt via tænd / sluk-knappen eller automatisk via timer knappen ).
	Låget er beskadiget	Hvis låget er beskadiget på nogen måde eller brækkes, skal glaskanden udskiftes. Kom i kontakt med din leverandør.
	Filterkurven er beskadiget	Kontroller filterkurven for revner og lækager. Fyld noget vand i filterkurven, og kontroller, om vandet løber ud ved sidevæggene.
	Drip-stop-ventilen er tilstoppet eller klæber fast.	Rengør filterkurven, og skyl drip-stopventilen (se: 'Pleje og rengøring'). Efterlad ikke rester af kaffepulver tørt på overfladen af filterkurven.
	Brug af formalet kaffepulver: Der er for meget kaffepulver i filterkurven.	Frakobl kaffemaskinen med det samme. Udfyld ikke mere end 12 niveauer af måleskefuld kaffepulver (ca. 60 g).
	Brug af formalet kaffepulver: Slibestørrelsen på dit kaffepulver er for fint.	Frakobl kaffemaskinen med det samme. Kaffen flyder ikke tilstrækkeligt med kaffepulver, der er for fint. Brug en malestørrelse, der er velegnet til dryppende kaffemaskiner og / eller brug mindre mængder kaffepulver.

Problem	Årsag	Løsning
Der er rester af kaffepulver i kaffen.	Brug af det genanvendelige filter: Meget fine partikler i kaffepulveret glider gennem nylonnet.	<p>Dette er uundgåeligt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Vent nogle minutter, indtil partiklerne aflejrer sig på bunden af glaskanden. Hæld derefter langsomt og omhyggeligt.</li> <li>- Kontroller det genanvendelige filter for skader på nylon net (se næste post).</li> <li>- Brug papirfilterposer.</li> </ul>
	Brug af det genanvendelige filter: Nylon net i det genanvendelige filter er beskadiget.	Nogle små mængder ekstremt fint kaffepulver i kaffen er uundgåelige. Hvis der endda er store partikler, skal du udskifte det genanvendelige filter. Kontakt din leverandør. Håndter altid det genanvendelige filter med omhu. Eventuelle hårde eller skarpe kanter kan beskadige nylonnet.
	Brug af filterposer: Filterposen er beskadiget.	Før brug skal du sikre dig, at filterposen er beskadiget, og at sømmen er lukket korrekt. Uegnede filterposer kan revne, når de allerede er våde, mens de sættes i filterkurven.
	Overfyldt filter	Se ovenfor: 'Kaffen løber ud ved kanten af filterkurven og / eller glaskanden.'
	Du har glemt filteret, når du monterede filtersystemet.	Før du starter operationen, skal du altid sikre dig, at applikationen er forberedt fuldstændigt og korrekt til drift. Dette gælder især ved brug af timeren, for i dette tilfælde starter apparatet drift uden opsyn.
	Filterposen faldt sammen under brygningscyklussen.	Når du bruger filterposer uden sprøjteskærm, kan filter posen falde sammen under slibning eller brygning. I dette tilfælde kan kaffepulveret skylles ind i din kaffe. Til drift skal du altid dække filterposen via sprøjteskærmen.
Kontrolpanelet lukkes ikke.	En funktion af apparatet kører stadig. Måske er det funktionen "hold varm" eller timeren.	Dette er beregnet. Det oplyste kontrolpanel med on / off-knappen eller timer-knappen vist i rødt viser, at apparatet stadig er i drift.
Din kaffe er for stærk eller for svag.	Utilstrækkeligt mængde forhold mellem vand og kaffepulver.	Apparatet bruger altid det komplette indhold af vandtanken til hver brygnings cyklus. Tilpas apparatets indstillinger til mængden af vand (se: 'Tips til de bedste resultater'). Mål den nødvendige mængde vand ud med indikatoren for påfyldnings niveau i højre side af vandtanken.

Problem	Årsag	Løsning
	Ikke nok kaffebønner i bønne beholderen.	Før betjening påbegyndes, skal du sikre dig, at beholderen er fyldt tilstrækkeligt med kaffebønner.
	Kværnen justeres ikke tilstrækkeligt.	Juster apparatets indstillinger efter din smag. For dette henvises til tip, der er givet i kapitlet 'Tip til bedste resultater'.
	Friskheden eller mærket af dit kaffepulver ændrede sig.	Aroma og smag af din kaffe afhænger af typen og friskheden af dine kaffebønner / pulver. Tilpas indstillingerne i overensstemmelse hermed (se: 'Tips til de bedste resultater'). Brug friske kaffebønner / kaffepulver.
	Brug af formalet kaffepulver: Du har ikke deaktiveret kværnet på apparatet. Overskydende kaffepulver er i filteret.	Ved brug af formalet kaffepulver skal kværnen deaktiveres for hver brygge cyklus igen. Før du starter brygge cyklusen, skal du trykke på slibeknappen for at DE-AKTIVERE kværnen. Kværnkappen skal lyse RØD.
Når du fjerner glaskanden, drypper kaffen stadig fra filterkurven.	Drip-stop-ventilen er tilstoppet eller klæber fast.	Udskift straks glaskanden på apparatets varmeplade. Vent, indtil bryggeriet er komplet, angivet med det akustiske signal. Inden næste brygning skal filterkurven rengøres grundigt ved dryppestopventilen gentagne gange (se: 'Pleje og rengøring'). Før næste brug skal du sikre dig, at drip-stopventilen lukker bunden af filterkurven korrekt.
	Filter kurven er skadet	Kontakt din leverandør


## PLEJE OG RENGØRING

**⚠ ADVARSEL** - Sørg altid for, at apparatet er utilgængeligt for små børn. Under drift og et stykke tid derefter kan damp og varmt vand slippe ud fra brygge hovedet, filtersystemet og glaskanden. Derudover vil varmepladen være varm. Håndter forsigtigt for at undgå skoldning.

Tag altid stikket ud af stikkontakten og lad apparatet køle af, inden det rengøres. Indgrib filterholderen under brygge hovedet og fjern glaskanden, inden du flytter apparatet.

Hygiejnisk rengøring udføres ved hjælp af trinnene, der er beskrevet i følgende instruktioner. For at undgå farer på grund af elektrisk stød og skader: Sænk ikke huset eller strømkablet i vand eller anden væske. Spild eller dryp ikke væsker på huset eller

strømkabel. Anbring ikke apparatet eller netledningen i en automatisk opvaskemaskine!

 **FORSIGTIG** - Håndter altid glaskanden med omhu for at undgå beskadigelse af glaskanden og låget. For at undgå beskadigelse af glasset: Stød ikke glaskanden mod hårde og / eller skarpe kanter. Du må ikke ridse inden i glasskaren. Udsæt ikke glaskanden for ekstreme temperaturvariationer (f.eks. Ved at hælde koldt vand i den varme glaskande). Brug ikke glaskanden igen, hvis der er revner eller flisekanter i glaskanden. Ellers kan glaskanden knække i stykker og / eller splinter og skår kunne komme ind i dine drikkevarer og forårsage alvorlige kvæstelser.

Låget kan ikke fjernes! Låget skubber dryp-stopventilen op. For at undgå overløb og risiko for elektrisk stød, ild og varm væske, der løber ud, skal glaskanden udskiftes, når låget er beskadiget på nogen måde.

Brug ikke nogen vold. Tryk ikke på eller skub på filterholderen for at undgå beskadigelse af hængslet. Brug ikke slibemidler eller rengøringspuder (f.eks. Metalskure) eller hårde eller skarpe kanter til rengøring af apparatet eller andre dele af det, for at undgå skader på overfladerne. Brug ikke ætsende stoffer (f.eks. Kemisk blegemiddel, uegnede afkalkningsmidler).

For rengøring, tag filterkurven ud af filterholderen. Efterlad ikke kaffepulver i filterkurven efter brug. Rester af vådt kaffepulver bliver let mugne, når de er tilbage i apparatet.

## RENGØRING AF FILTERKURV, SPRØJTESKÆRM OG GENANVENDELIGT FILTER

Efter hver brug skylles filterkurven, sprøjteskærmen og det genanvendelige filter grundigt med varmt vand (se ovenfor: 'Umiddelbart efter brug') for at holde filtersystemet i god stand. Dog skal grundig rengøring i henhold til følgende instruktioner udføres regelmæssigt (f.eks. Månedligt).

Brug ikke børster med skarpe kanter til rengøring af det genanvendelige filter, selvom børsten er helt lavet af plast. Brug kun børster med afrundede kanter (f.eks. En ren, blød tandbørste). Håndter også filterkurven med omhu for at undgå beskadigelse af dryp-stopventilen.

## NOTE

Lad ikke rester af kaffe tørre på overfladerne af filtersystemet for at undgå blokering af det genanvendelige filter og dryp-stop-ventil. Du kan fjerne filterkurven fra filterholderen, mens funktionen Hold varm er i gang, og glaskanden placeres på varmepladen.

1. Efter hver brygnings cyklus (de relevante signaler lyder), lad filtersystemet køle ned i ca. 15 minutter. Tag derefter de aftagelige dele af filtersystemet ud (filterkurv med sprøjteskærm og filter), og skyld disse dele med varmt vand (se: 'Brygningskaffe / Umiddelbart efter brug').
2. Rengør filterkurven, sprøjteskærmen og om nødvendigt det genanvendelige filter med varmt opvask og en blød børste.
3. Skyl delene grundigt under rindende vand fra vandhanen. Når filterkurven er fyldt med klart vand, skal du trykke på dryp-stopventilen i bunden af filterkurven for at skylle dryp-stop-ventilen.
4. Tør alle dele, og lad delene tørre naturligt i ca. 1/2 time, hvor de er uden for rækkevidde for små børn.

Fjernelse af rester i det genanvendelige filter

**VIGTIGT** - Rengør det genanvendelige filter efter hver brug for at undgå rester. Ikke desto mindre, afhængigt af hårdheden i det anvendte vand og plejetilstanden, kunne der efter hyppig brug samles kalk og små partikler kaffepulver i porerne i nylon net. Udfør om nødvendigt følgende metode til rengøring.

5. Fjern grove rester ved hjælp af en blød børste som beskrevet ovenfor. Bland eddike og varmt vand 1: 4. Tilsæt en dråbe opvaskemiddel.



6. Sænk det genanvendelige filter ned i eddikeblandingen, og lad det genanvendelige filter ligge i blød i ca. 30 minutter.
7. Derefter børstes det genanvendelige filter forsigtigt med en blød børste og skylles grundigt. Hvis der stadig er dele af nylon net, der er blokeret, gentages trin 6 og 7.

Fjernelse af enhver blokering af dryp-stop-ventilen


Når filteret løber over under drift, kan grove partikler klæbe fast til overfladerne i dryp-stopventilen i bunden af filterkurven, blokere ventilen eller forårsage lækage.

8. Blød filterkurven op i varmt opvaskemiddel i ca. 10 minutter. Tag derefter filterkurven ud op af vandet.

9. Kontroller dryp-stop-ventilen for korrekt funktion: Fyld filterkurven med varmt opvask eller vand. Væsken løber måske ikke ud. Sørg for, at du ikke bliver skoldet, mens du trykker på dryp-stopventilen i bunden af filterkurven. Væsken skal løbe ud i en stærk stråle. Ellers blødl ægges filterkurven i nogle minutter og prøv igen.


10. Skyl filterkurven grundigt med rent vand, mens du trykker på dryp-stopventilen. Kontrollér derefter dryp-stopventilen igen med rent vand (se trin 9).

## RENGØRING AF GLASKANDE

 **FORSIGTIG** - Glaskanden er skrøbelig. Håndter forsigtigt. Bank ikke Glaskanden mod hårde genstande. Udsæt ikke glasset for ekstreme temperaturvariationer. Du kan ikke fjerne låget! Undgå at beskadige låget under rengøring.

11. Rengør glasskaraffen og karaffelåget via varmt opvaskemiddel og fjern pletter med en blød svamp. Skyl derefter grundigt og tør.

## RENGØRING AF MASKINE + FILTER HOLDER

 **FORSIGTIG** - Tryk ikke på filterholderen for at undgå beskadigelse af hængslet.

12. Sluk for apparatet (tænd / sluk-knappen lyser hvidt). Tag stikket ud af stikkontakten og lad apparatet køle ned i ca. 30 minutter. Fjern glaskanden.

13. Hvis filterholderen er i indgreb under brygge hovedet, skal du trykke på åbningsknappen "OPEN". Hold filterholderen med en hånd, mens du aftørre overfladerne med en blød, fugtet klud, uden at trykke filterholderen ned på nogen måde.

### NOTE

På grund af dryppet af vand under brygning kunne kaffepulver sprøjte på dampskærmen i bunden af bryggehovedet. Dette kan især ske, når man fylder store mængder kaffepulver i filteret (f.eks. Med kværnen indstillet til 10-12 kopper). Rengør dampskærmen regelmæssigt.

14. Med filterholderen i åben position børstes forsigtigt dampskærmen i bunden af bryggehovedet med en blød børste for at fjerne rester af stænk.


15. Huset, netledningen og varmepladen kan rengøres med en blød, fugtig klud. Polér med en blød, tør klud.

16. Inden du lader apparatet stå ubrugt i lang tid og før du fjerner det, skal du tømme bønnehatteren og slibemaskinen (se: 'Tømme bønnehopper og slibemaskine').

17. Afhængig af hårdheden i det anvendte vand og hyppigheden af brug, skal du afkalke apparatet regelmæssigt (se: 'Afkalkning').

### TØM BØNNEBEHOLDER OG KVÆRN

Når apparatet ikke er i brug i et længere tidsrum, skal du tømme bønnetanken og slibemaskinen helt. Tør om nødvendigt rester af kaffepulver fra overfladerne på bønne beholderen.


 **FORSIGTIG** - Brug ikke vold, når du tørrer bønne beholderen. Bønnereguleringskeglen sikrer, at kværnen ikke blokeres af kaffebønner og ikke kan fjernes.

### Tømning af bønnehopper

18. Sørg for, at vandtanken er helt tom.

19. Indstil filterholderen under brygge hovedet. Fjern glaskanden fra apparatet. Fjern låget.

20. Tag fat i apparatet på begge sider af huset, og vend apparatet på hovedet over en stor skål. Du kan forvente, at nogle dråber vand kommer ud af vandtanken. Hold apparatet i denne position, drej apparatet lidt i hver retning for at få de resterende kaffebønner til at falde ud. Drej derefter apparatet lodret igen.

 **FORSIGTIG** - Sørg altid for, at bønne beholderen holdes helt tør, inden du udfylder kaffebønner. Fugt i bønnehatteren kunne tilstoppe og ødelægge kværnen. Hvis der fandt nogen fugtighed i bønne beholderen, skal du lade apparatet tørre naturligt i mindst 1 time med beholder låget åbent. Støv ikke under bønnereguleringskeglen. Bønnereguleringskeglen kan ikke fjernes.

21. Tør om nødvendigt de indvendige sidevægge af bønne beholderen og beholder låget med en blød, tør og frugfri klud, men stiv ikke under bønne-styrende kegle!

**TØMNING AF KVÆRNEN**

#### **NOTE**

Når du ofte bruger kværnen, behøver du ikke tømme kværnen. Før du opbevarer apparatet (f.eks. Før en ferietur; se også: 'Sto-rage'), skal du tømme kværnen så vidt muligt ved at udføre følgende procedure.

22. Når bønneholderen er helt tom, kan kværnen også tømmes. Tryk på åbningsknappen "OPEN" for at låse filterholderen op og drej filterholderen til den helt åbne position.

23. Tilslut apparatet, og hold et tilstrækkeligt stort bægerglas eller en lille skål direkte under brygge hovedet. Rør ikke ved varmepladen, mens du gør det.


24. Tryk på tænd / sluk-knappen to gange for at omrøre kværnen. Kværnen starter driften og behandler alle kaffebønner, der stadig er tilbage i kværnens indløb og mølle.

25. Tryk på tænd / sluk-knappen for at annullere betjening, når arbejdsstøjet ændres hørbart eller grinder stopper.

## AFKALKNING

Afhængigt af vandhårdheden i dit ledningsvand skal du afkalke kaffemaskinen regelmæssigt (mindst månedligt). Vi anbefaler Gastroback Premium Des-caler. Alternativt kan du bruge en opløsning af 300 ml hvid eddike og 1200 ml klart ledningsvand. For yderligere information er du velkommen til at kontakte Gastroback kundeservice, tlf. : (+49) 4165 / 2225-0.

1. Rengør kaffemaskinen i henhold til instruktionerne ovenfor.
2. Forbered 1,5 liter afkalknings opløsning i henhold til instruktionerne fra leverandøren. Fyld afkalknings opløsningen i vandtanken, og lad den være i vandtanken i forskellige timer (over natten).
3. Forbered apparatet til drift uden filter og kaffepulver (se: 'Klargøring af apparatet til drift'). Sørg for god ventilation.
4. Tryk på tænd / sluk-knappen for at tænde for apparatet (alle knapper på kontrolpanelet lyser). Tryk på slibeknappen for at deaktivere kværnen. Sørg for, at slibeknappen vises rødt.
5. Tryk på tænd / sluk-knappen for at starte betjeningen. Vent, indtil vandtanken er helt tom, og det akustiske signal lyder. Tryk på tænd / sluk-knappen for at annullere funktionen.

 **ADVARSEL** - Afkalknings opløsningen i glaskanden er meget varm. Undgå indånding af dampe fra nogen form for afkalknings middel for at undgå alvorlige kvæstelser i dine lunger. Sørg for god ventilation når du hælder afkalknings opløsningen. Undgå spild af afkalknings opløsningen for at undgå skoldning og skader.

6. Kasser afkalknings opløsningen.
7. Fyld vandtanken op til påfyldnings niveauet 12, og placer glasskæren igen på varmepladen. Deaktiver slibemaskinen (slibeknap lyser rødt). Start en anden brygge cyklus og vent, indtil vandbeholderen er tom igen, og signalet lyder. Annuller betjeningen, og kasser vandet i glaskanden.
8. Gentag trin 7 to gange.
9. Skyl glaskaffen, låget og filterkurven grundigt under rindende vand fra hanen. Derefter er apparatet klar til at brygge kaffe igen.

## BORTSKAFFELSE



Bortskaffelse af apparatet og emballagen skal ske i overensstemmelse med de tilsvarende lokale forskrifter og krav til elektriske apparater og emballage. Kontakt dit lokale bortskaffelses firma.

Bortskaf ikke elektriske apparater som usorteret kommunalt affald, brug separate indsamlingsfaciliteter. Kontakt din lokale regering for at få oplysninger om de tilgængelige indsamlingssystemer. Hvis elektriske apparater bortskaffes i landfyldninger, dumpe eller affaldsforbrænding, kan farlige stoffer lække ud i grundvandet eller kan udsendes til luft, således at de kommer ind i fødekæden og skader dit helbred og trivsel så godt som forgiftning af flora og fauna. Ved udskiftning af gamle apparater med nye én gang er forhandleren lovligt forpligtet til at tage dit gamle apparat tilbage til bortskaffelse i det mindste gratis.

## INFORMATION OG SERVICE

Se [www.gastroback.de](http://www.gastroback.de) for yderligere information.

For teknisk support, kontakt Gastroback kundeservice via telefon:

+49 (0) 4165/22 25-0 eller e-mail [info@gastroback.de](mailto:info@gastroback.de).

Se vores hjemmeside for en kopi af denne betjeningsvejledning i pdf-format.

## GARANTI

Vi garanterer, at alle vores produkter er fri for fejl på købstidspunktet. Enhver påviselig fremstillings- eller materialefejl udelukkes fra ethvert yderligere krav og inden for 2 år efter køb af apparatet gratis repareret eller erstattet. Der er ingen garantikrav fra køberen, hvis apparatets skade eller mangel skyldes u hensigtsmæssig behandling, overbelastning eller installationsfejl.

Garantikravet udløber, hvis der er nogen teknisk indblanding fra en tredjepart uden en skriftlig aftale. Køberen skal fremlægge salgssedlen i påstand om påstand og skal bære alle omkostninger for omkostninger og risiko for transporten.

Garantiperioden reduceres til 1 år, hvis apparatet bruges kommercielt..

### NOTE

For reparation og service, send Gastroback-produkter til følgende adresse: Gastroback GmbH, Gewebestr. 20, 21279 Hollenstedt, Tyskland. Vi accepterer, at vi ikke kan bære modtagelsesgebyret.

## INDGIVELSE AF APPARATER

Sørg for, at apparatet pakkes klar til forsendelse uden tilbehør. Tilføj salgssedlen og en kort fejlbeskrivelse. Behandlingstiden efter modtagelse af det defekte apparat er ca. 2 uger; vi vil informere dig automatisk. Efter garantiperioden skal du sende defekte apparater til den angivne adresse. Du får et gratis tilbud og derefter kan du beslutte, om vi skal reparere apparatet til de eventuelt påløbne omkostninger, sende det defekte apparat gratis eller bortskaffe apparatet gratis.

Apparatet er kun beregnet til husholdningsbrug og er ikke egnet til kommerciel, industriel eller handelsmæssig brug. Forsøg ikke at bruge dette apparat på nogen anden måde eller til andet formål end den tilsigtede anvendelse, der er beskrevet i denne vejledning. Al anden brug betragtes som utilsigtet anvendelse eller misbrug og kan forårsage alvorlige kvæstelser eller skader. Der er ingen garantikrav fra køberen, hvis personskader eller skader skyldes utilsigtet brug.

## **GASTROBACK GmbH**

Gewerbestraße 20 . 21279 Hollenstedt / Germany  
Telefon +49(0)41 65 / 2225-0 . Telefax +49(0)41 65 / 2225-29  
info@gastroback.de . www.gastroback.de